

Bản án số: **07/2020/HSST**

Ngày: 10/01/2020

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TOÀ ÁN NHÂN DÂN QUẬN HOÀN KIẾM**

Với thành phần hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

- Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa: Ông Phạm Đồng Trung
Các hội thẩm nhân dân:

1. Ông Chu Thị Khuê

2. Bà Nguyễn Minh Hương

- Thư ký tòa án ghi biên bản phiên tòa: Bà Lê Thị Thảo.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận Hoàn Kiếm tham gia phiên tòa:
Ông Lê Việt Đức - Kiểm sát viên

Ngày 10 tháng 01 năm 2020, tại trụ sở Tòa án nhân dân quận Hoàn Kiếm xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số 306/2020/TL-HSST ngày 24 tháng 12 năm 2019 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 306/2019/QĐXX- ST ngày 30/12/2019 đối với bị cáo:

Đào Thành C; Sinh năm: 1998; Giới tính: Nam; Tên gọi khác: Không; HKTT: Thôn Ngô Xá, xã V, huyện K, tỉnh Hưng Yên; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Trình độ học vấn: 7/12; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Con ông: Đào Văn Minh, sinh năm: 1959; Con bà: Đào Thị Thụy, sinh năm: 1975; Có vợ là: Nguyễn Thị Thu; Có 01 con sinh năm 2019

Nhân thân :

Tháng 12/2016, C an huyện Kim Động xử phạt hành chính về hành vi xâm hại sức khỏe người khác (đã nộp phạt ngày 23/12/2016) – **đã xóa.**

Hiện bị cáo tại ngoại, đang bị áp dụng biện pháp cấm đi khỏi nơi cư trú

Có mặt tại phiên tòa

Người bị hại : Anh Lê Minh H, sinh năm 1982; NKTT: 254 Âu Cơ, phường N, quận Tây Hồ, TP Hà Nội.

Vắng mặt tại phiên tòa.

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 17h00' ngày 11/8/2019, Đào Thành C điều khiển xe máy Honda Airblade màu đỏ-đen, BKS 29S1-01997, di chuyển theo hướng từ Đồng Xuân đi Hàng Lược. Khi đi đến trước số nhà 27 Hàng Khoai thì gặp Lê Minh H (SN: 1982, HKTT: 254 Âu Cơ, Tây Hồ, TP Hà Nội) đang dừng xe ô tô trên phần

đường của làn xe di chuyển theo hướng từ Hàng Lược đi Đồng Xuân, đầu xe quay về phố Hàng Lược. Thấy việc dừng xe của anh H gây cản trở giao thông trên phố, C đi qua đầu xe của anh H và nhìn vào với thái độ bức tức. Anh H mở cửa xe ô-tô và vẫy C quay lại. C quay xe lại, dừng xe máy trước đầu xe ô-tô của anh H, rút chìa khóa xe ra khỏi ổ. Sau đó, giữa C và anh H xảy ra tranh cãi, anh H dùng tay không đâm vào mặt C, C dùng tay phải đâm vào vùng mắt bên phải của anh H, do lòng bàn tay phải của C lúc này đang cầm 01 bộ chìa khóa xe máy, lưỡi chìa khóa xe (phần kim loại) hướng về phía anh H, khiến anh H bị thương tích ở mắt bên phải. Ngay lúc đó người dân xung quanh và lực lượng CAP Hàng Mã đã can thiệp, đưa anh H đi bệnh viện cấp cứu và đưa C về trụ sở CAP Hàng Mã để làm rõ nội dung sự việc. (BL 120-121)

Tạm giữ của C: 01 (một) chìa khóa bằng kim loại màu bạc dài khoảng 8,5cm (có phần cán bằng nhựa màu đen, trên phần cán có logo và chữ Honda). Tại phần răng cưa của thân chìa và phần tiếp giáp giữa phần cán nhựa với phần thân chìa có các vết loang màu đỏ; 01 (một) móc treo chìa khóa bằng kim loại dài khoảng 6,2cm, hai bên mặt có gắn các miếng nhựa màu đen. Tại vị trí ở giữa bên sườn có vết loang màu đỏ; 01 (một) miếng nhựa dẹt màu xám dài khoảng 3,3cm (có một đầu tròn, một đầu vát tròn); 01 (một) móc cài bằng kim loại màu bạc, dài khoảng 3,3cm; 01 (một) xe máy Honda Airblade màu đỏ-đen, BKS 29S1-01997, SK 003042, SM 0704190. (BL25)

Tại giấy chứng nhận thương tích số 49/CN/2019 do Bệnh viện mắt TW cấp ngày 04/9/2019, xác nhận tình trạng thương tích mắt phải của anh Lê Minh H vào viện ngày 11/8/2019: đứt lệ quản dưới, rách da mi trên góc trong, vết rách nhăm nhở kích thước ~1cm, xuất huyết kết mạc + cương tụ trong phù phôi qua khe mi, giác mạc trong, củng mạc bình thường, tiền phòng sạch, mống mắt nâu, đồng tử tròn phản xạ ánh sáng (+), thể thủy tinh trong, thủy tinh dịch bình thường, soi ánh đồng tử hồng, nhãn cầu bình thường, phôi mỡ hốc mắt qua vết thương mi, đáy mắt khó quan sát. (BL35)

Theo Bản kết luận giám định pháp y số 1091/02.12.2019 của Trung tâm pháp y – Sở Y tế HN, kết luận: trên dấu vết (nghi là máu) trên chìa khóa phát hiện ADN người; ADN và kiểu GEN được lưu tại khoa Xét nghiệm – Viện pháp y Quân Đội. (BL38)

Tại bản kết luận giám định pháp y thương tích số 825/12.9.2019 của Trung tâm pháp y – Sở Y tế HN, kết luận: Tỷ lệ tổn hại sức khỏe của anh Lê Minh H là **18%**; *hiều khả năng các thương tích do vật có cạnh sắc gây nên*. (BL34a-34b). Anh Lê Minh H đã nhận và đồng ý với Kết luận giám định thương tích. (BL36)

Tiến hành nhận dạng, chị Nguyễn Thúy Hằng – nhân chứng, đã nhận dạng được Lê Minh H, là người điều khiển xe ô-tô và Đào Thành C, là người dùng chìa khóa đâm vào mặt anh H. (BL116-117)

Tại Cơ quan điều tra, Đào Thành C khai: khoảng 17h00' ngày 11/8/2019, C điều khiển xe máy đi đến trước số nhà 27 Hàng Khoai thì gặp anh Lê Minh H đang dừng xe ô tô trên lòng đường. Thấy việc dừng xe của H gây cản trở giao thông trên phố, C đi qua đầu xe của H và nói: “Anh đỗ xe thế này thì ai mà đi được”. H gọi C quay lại. C quay xe lại, dừng xe trước đầu ô-tô của anh H, xuống xe và sau đó 2 bên xảy ra tranh cãi; H dùng tay không đâm vào mặt C. C dùng

tay phải, lúc này đang cầm 01 bộ chìa khóa xe máy, chuỗi chìa trong lòng bàn tay, đầu chìa khóa hướng ra ngoài và đâm vào mắt của anh H, khiến anh H bị thương tích ở vùng mắt bên phải. Bản thân C cũng bị anh H đánh gây thương tích: rách 0,5x0,5cm môi trên, sứt một phần răng cửa hàm dưới, 01 vết rách kích thước 3x4cm tại đầu gối trái. C từ chối đi giám định đối với thương tích của mình. (BL 62-63)

Anh Lê Minh H khai: khoảng 17h ngày 11/8/2019, anh H đang đỗ xe ô-tô (BKS: 30F-51239) bên trái đường Hàng Khoai (theo hướng Đồng Xuân ra phố Hàng Lược). Lúc này, C điều khiển xe máy đi ngang qua xe anh H, ngoảnh đầu về phía anh H để chờ. Sau khi C đi qua đầu xe anh H được khoảng 20m thì quay đầu xe, dựng xe máy trước đầu xe anh H. Anh H mở cửa ô-tô, xuống xe hỏi: “Có việc gì?”, C nói: “mày bố đời à? Mày đỗ xe thế à?”, anh H trả lời “Làm sao”. Sau đó anh H và C xảy ra xô xát, giằng co với nhau. Trong quá trình giằng co, C bất ngờ dùng tay (lòng bàn tay nắm chùm chìa khóa, đầu chìa khóa xe máy bằng kim loại hướng ra ngoài) đâm vào mắt phải của anh H. Do bị choáng, anh H được mọi người đưa đi cấp cứu. Anh H không thừa nhận đã có hành vi đánh C mà chỉ ôm, giữ C nhằm mục đích tự vệ. (BL 88-89)

Chị Nguyễn Thúy Hằng (SN: 1981, HKTT: 281 Trương Định, phường Trương Mai, quận Hoàng Mai, TP Hà Nội) – nhân chứng, khai: khoảng 17h ngày 11/8/2019, khi chị Hằng đang đứng ở trong nhà số 27 Hàng Khoai thì thấy anh H và C tranh cãi về vấn đề giao thông. Sau đó anh H dùng tay không đánh C trước. C dùng tay (lúc này đang cầm chìa khóa, đầu kim loại hướng ra ngoài) đâm vào mắt anh H, khiến mắt anh H chảy nhiều máu và phải đi cấp cứu. C sau đó bị người dân giữ lại và đưa đến CAP Hàng Mã. (BL 97-98)

Đối với chiếc xe máy Honda Airblade (màu đỏ-đen, BKS: 29S1-01997), C khai mượn chiếc xe trên của anh Vũ Hải Long (SN: 1988, HKTT: 34 ngõ 143 Phúc Tân, Hoàn Kiếm, Hà Nội). Qua xác minh, xác định chiếc xe máy là của anh Long, mua ngày 04/7/2019 tại cửa hàng xe máy Hùng Vương – số 54 Long Biên 1, quận Long Biên, TP Hà Nội (anh Long đã xuất trình tại CQĐT 01 giấy bán xe máy). Anh Long cho C mượn chiếc xe trên để đi lại. Xét thấy chiếc xe không liên quan đến hành vi phạm tội của Đào Thành C, ngày 20/11/2019, Cơ quan CSĐT – CAQ Hoàn Kiếm đã trả lại cho anh Long chiếc xe trên. Anh Long đã nhận lại xe và không có ý kiến gì (BL119)

Về dân sự: anh Lê Minh H đã nhận tiền bồi thường của C và không yêu cầu gì khác về dân sự. Ngày 18/11/2019, anh H có đơn gửi CQĐT – C an quận Hoàn Kiếm đề nghị miễn truy cứu trách nhiệm hình sự đối với C về hành vi Cố ý gây thương tích. (BL 90-92).

Căn cứ lời khai của nhân chứng và các tài liệu khác có trong hồ sơ xác định anh Lê Minh H đã có hành vi *đánh nhau* và *dùng, đỗ xe ngược với chiều lưu thông của làn đường*. Ngày 22/11/2019, C an quận Hoàn Kiếm, căn cứ điểm g khoản 2 Điều 5 Nghị định 46/2016/NĐ-CP và điểm a khoản 2 Điều 5 Nghị định 167/2013/NĐ-CP, đã ra Quyết định xử phạt vi phạm hành chính đối với H về 2 hành vi trên. (BL125-127)

Tại bản cáo trạng số 289/CT – VKS ngày 17/12/2019 của Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàn Kiếm truy tố Đào Thành C về tội “Cố ý gây thương tích” theo quy định tại điểm đ (điểm a khoản 1) khoản 2 Điều 134 Bộ luật hình sự.

* Tại phiên tòa: Bị cáo khai nhận toàn bộ các hành vi phạm tội như bản cáo trạng đã nêu và đề nghị Tòa án xem xét giảm nhẹ hình phạt.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàn Kiếm vẫn giữ nguyên quan điểm truy tố bị cáo Đào Thành C về tội “Cố ý gây thương tích” theo quy định tại điểm đ (điểm a khoản 1) khoản 2 Điều 134 Bộ luật hình sự.

Sau khi đánh giá tính chất, mức độ, hậu quả của hành vi, nhân thân và các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự của bị cáo, đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm đ (điểm a khoản 1) khoản 2 Điều 134, điểm b,s khoản 1 và khoản 2 Điều 51, Điều 65 Bộ luật hình sự xử phạt bị cáo từ 26 tháng đến 32 tháng tù nhưng cho hưởng án treo về tội “Cố ý gây thương tích”. Thời gian thử thách từ 52 tháng đến 60 tháng. Giao bị cáo cho chính quyền địa phương nơi bị cáo cư trú để giám sát giáo dục trong thời gian thử thách

Về trách nhiệm bồi thường thiệt hại: Người bị hại không yêu cầu nên không xem xét.

Về tang vật: Tịch thu tiêu hủy : 01 (một) chìa khóa bằng kim loại màu bạc dài khoảng 8,5cm (có phần cán bằng nhựa màu đen, trên phần cán có logo và chữ Honda); 01 (một) móc treo cài chìa khóa bằng kim loại dài khoảng 6,2cm, hai bên mặt có gắn các miếng nhựa màu đen; 01 (một) miếng nhựa dẹt màu xám dài khoảng 3,3cm (có một đầu tròn, một đầu vát tròn); 01 (một) móc cài bằng kim loại màu bạc, dài khoảng 3,3cm;

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

Tại Cơ quan điều tra và tại phiên tòa, bị cáo Đào Thành C đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình đúng như nội dung bản cáo trạng đã nêu. Lời khai nhận tội của bị cáo phù hợp với lời khai của người bị hại, người làm chứng và các tài liệu, chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án. Từ đó có đủ cơ sở kết luận: Khoảng 17h ngày 11/8/2019 tại lòng đường trước số nhà 25 Hàng Khoai - phường Hàng Mã - quận Hoàn Kiếm - TP Hà Nội, do mâu thuẫn Đào Thành C đã có hành vi dùng tay, trên tay cầm 01 (một) chìa khóa, đầu chìa bằng kim loại đâm vào mặt gây cho mắt phải của anh Lê Minh H bị thương tích, tỷ lệ tổn hại sức khỏe 18%.

Hành vi gây thương tích với tỷ lệ 18% cho anh H của bị cáo là hành vi nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm đến sức khỏe của người khác được pháp luật bảo vệ, phạm vào tội “Cố ý gây thương tích”. Tội danh và hình phạt được quy định tại điểm đ (thuộc trường hợp quy định tại điểm a khoản 1) khoản 2 Điều 134 Bộ luật hình sự.

Về nhân thân: Bị cáo có 01 tiền sự về tội xâm phạm sức khỏe người khác năm 2016, bị xử phạt hành chính bằng hình thức phạt tiền, bị cáo đã nộp tiền phạt vào ngày 23/12/2016 tính đến ngày bị cáo thực hiện hành vi phạm tội lần này (ngày 11/8/2019) thì thời gian được coi là chưa bị xử phạt vi phạm hành chính đã quá 06 tháng.

Bị cáo đã trưởng thành, đáng lẽ phải hiểu biết các quy định của pháp luật về việc bảo vệ tính mạng, sức khỏe, nhân phẩm của con người. Tuy nhiên bị cáo vẫn cố ý thực hiện hành vi phạm tội. Vì vậy cần thiết phải áp dụng hình phạt nghiêm khắc đối với bị cáo để giáo dục, cải tạo cũng như phòng ngừa chung.

Tuy nhiên, khi lượng hình Hội đồng xét xử có xem xét: Bị cáo khai báo thành khẩn, ăn năn hối cải, tự nguyện bồi thường, khắc phục hậu quả cho người bị hại, người bị hại có đơn xin miễn truy cứu trách nhiệm hình sự cho bị cáo, đồng thời khi mẫu thuẫn xảy ra có một phần lỗi của người bị hại, bị cáo có nơi cư trú rõ ràng, gia đình có ông nội và bà nội có thành tích trong kháng chiến được Nhà nước tặng thưởng Huân, huy chương. Do vậy, khi áp dụng hình phạt cần áp dụng điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 65 Bộ luật hình sự giảm nhẹ hình phạt đối với bị cáo, không cần áp dụng hình phạt tù giam đối với bị cáo, cho bị cáo được hưởng án treo

- Về trách nhiệm dân sự: Người bị hại không yêu cầu nên không xem xét.

- Các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan Điều tra, Viện kiểm sát, của Điều tra viên, kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố, xét xử hợp pháp

- Về tang vật: Tịch thu tiêu hủy 01 (một) chìa khóa bằng kim loại màu bạc dài khoảng 8,5cm (có phần cán bằng nhựa màu đen, trên phần cán có logo và chữ Honda); 01 (một) móc treo cài chìa khóa bằng kim loại dài khoảng 6,2cm, hai bên mặt có gắn các miếng nhựa màu đen; 01 (một) miếng nhựa dẹt màu xám dài khoảng 3,3cm (có một đầu tròn, một đầu vát tròn); 01 (một) móc cài bằng kim loại màu bạc, dài khoảng 3,3cm;

- Án phí và quyền kháng cáo: Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm và có quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật

Người bị hại có quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH

1. Tuyên bố bị cáo Đào Thành C phạm tội “Cố ý gây thương tích” .

2. Áp dụng:

+ Điểm đ khoản 2 (thuộc trường hợp điểm a khoản 1) Điều 134 Bộ luật hình sự, điểm s, b khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 46, 65 Bộ luật hình sự;

+ Điều 46, 106, 135, 331, 333 - Bộ luật tố tụng hình sự 2015.

+ Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Xử phạt: bị cáo **Đào Thành C 26 (Hai sáu)** tháng tù nhưng cho hưởng án treo. Thời gian thử thách là 52 tháng kể từ ngày tuyên án sơ thẩm.

Giao bị cáo cho Ủy ban nhân dân xã Vĩnh Xá, huyện Kim Động, tỉnh Hưng Yên (nơi bị cáo cư trú) để giám sát, giáo dục bị cáo trong thời gian thử thách. Trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì được thực hiện theo quy định của pháp luật về thi hành án hình sự.

Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ từ 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải

chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

4. Tang vật: Tịch thu tiêu hủy: 01 (một) chìa khóa bằng kim loại màu bạc dài khoảng 8,5cm (có phần cán bằng nhựa màu đen, trên phần cán có logo và chữ Honda); 01 (một) móc treo cài chìa khóa bằng kim loại dài khoảng 6,2cm, hai bên mặt có gắn các miếng nhựa màu đen; 01 (một) miếng nhựa dẹt màu xám dài khoảng 3,3cm (có một đầu tròn, một đầu vát tròn); 01 (một) móc cài bằng kim loại màu bạc, dài khoảng 3,3cm;

Tang vật hiện đang giữ tại Chi cục thi hành án dân sự quận Hoàn Kiếm theo biên bản giao nhận tang vật, vật chứng ngày 30/12/2019

5. Án phí và quyền kháng cáo

Bị cáo phải nộp 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm và có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm.

Người bị hại có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết.

Nơi nhận:

- VKSND quận Hoàn Kiếm;
- Chi cục THA quận Hoàn Kiếm;
- Bị cáo, bị hại
- Lưu HS, VP.

T.M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa
Phạm Đồng Trung
Đã ký

